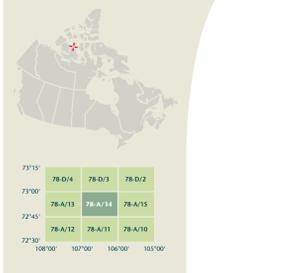
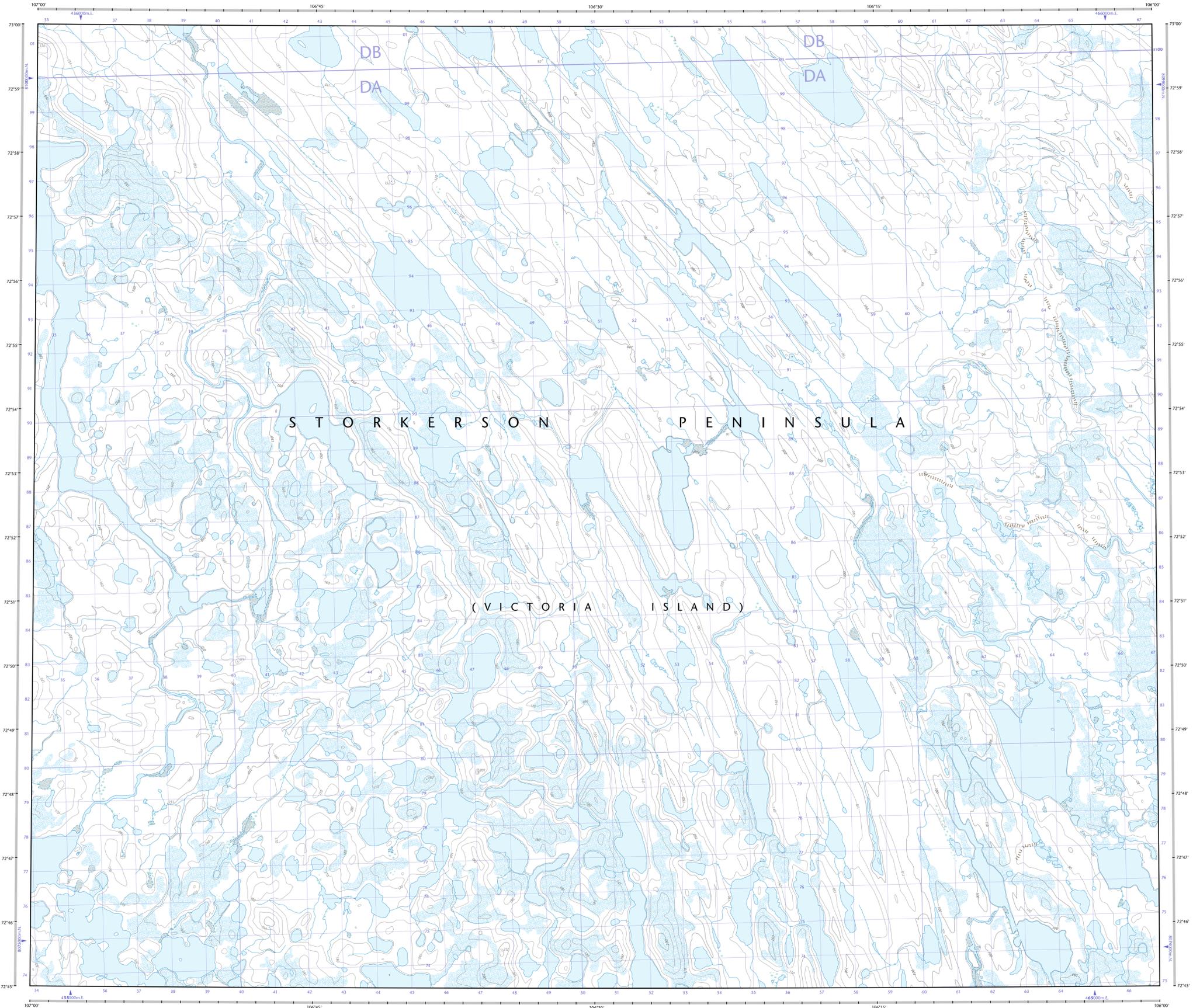


- Road: hard surface, more than 2 lanes; service centre
- Road: revêtement dur, plus de 2 voies; centre de service
- Road: hard surface, 2 lanes; less than 2 lanes; snowplow
- Road: revêtement dur, 2 voies; moins de 2 voies; poutrelle
- Road: hard surface, one-way or stabilised surface; covered bridge
- Road: revêtement dur, rue; de gravier, aggloméré, rue; pont de canalisation
- Road: loose surface, dry weather; vehicle track or winter road; trail; portage
- Road: de gravier, temps sec; chemin de terre ou d'hiver; sentier; portage
- Highway interchange; highway route number; toll-gate area
- Echangeur routier; numéro de route; agglomération
- Railway, single track; railway station; trestle; multiple tracks; turntable
- Chemin de fer; voie unique; gare; chariot; voies multiples; plaque tournante
- Railway, abandoned; railway yard
- Chemin de fer, abandonné; gare de triage
- Rapid transit: rail, road, footbridge
- Transport rapide: voie ferrée; route; passerelle
- Causeway: covered bridge; tunnel; bridge; movable bridge
- Chaussée; pont couvert; tunnel; pont; pont mobile
- Boundary: international
- Limite: internationale
- Boundary: provincial or territorial
- Limite: provinciale ou territoriale
- Boundary: unsurveyed provincial or territorial; area outline
- Limite: provinciale ou territoriale; route aspergée; surface délimitée
- Boundary: administrative; recreational
- Limite: administrative; récréative
- Boundary: geographic; unsurveyed geographic
- Limite: géographique; géographique non aspergée
- Fort, wall, fence
- Fort, mur, clôture
- Power transmission line; multiple lines; submarine cable
- Ligne de transport d'énergie; lignes multiples; câble sous-marin
- Pipeline: oil, natural gas
- Pipeline: pétrole; gaz naturel
- Pipeline: multi-use; control valve; multiple lines
- Pipeline: utilisation multiple; valve de commande; lignes multiples
- Pipeline: underground; oil, natural gas; multi-use
- Pipeline souterrain: pétrole; gaz naturel; utilisation multiple
- Mine: pit; sand, gravel, clay; quarry
- Mine: sablier; gravier; argile; carrière
- Airport or airfield; official; nonofficial; heliport
- Aéroport ou terrain d'aviation: officiel; non officiel; héliport
- Chemise: industrial; dam rack, turbine; bridge; lighthouse
- Chemise: industrielle; torche; brûleur; hauteur; parc à bois débris
- Tank; water tank; radar antenna; radio telescope
- Citerne; citerne d'eau; antenne radar; radiotélescope
- Silo; grain elevator; clearance tower
- Silo; élévateur à grains; tour de dégagement
- Electric facility; oil or natural gas facility; wind-generated device
- Installation électrique; installation pétrolière ou gazière; éolienne
- Tower: communication; fire; control
- Tour: communication; incendie; contrôle
- Domestic waste; liquid waste; industrial solid deposit
- Déchets domestiques; déchets liquides; dépôt de solide industriel
- Lookout; historic site; ruins; zoo
- Belvédère; lieu historique; ruines; zoo
- Golf course; campground; ski area; sportsplex
- Terrain de golf; terrain de camping; station de ski; centre sportif
- Aerial cableway; ski lift; sports track; arena
- Téléphérique; remontée-pente; piste de course; aréna
- Building: unidentifiable building; religious; educational; cabin
- Bâtiment: bâtiments non identifiés; religieux; éducatif; cabane
- Hospital; medical centre; senior citizens home; lodging
- Hôpital; centre médical; résidence pour personnes âgées; gîte
- City hall; municipal hall; community centre
- Hôtel de ville; salle municipale; centre communautaire
- Customs post; ranger or warden station; cemetery
- Poste de douane; poste de garde forestier ou poste de garde de parc; cimetière
- Court house; correctional institute
- Palais de justice; établissement correctionnel
- Fire station; police station; armory
- Casernes de pompiers; poste de police; manège militaire
- Wardens office or shed; warehouse; disappearing stream
- Bureau de gardien; entrepôt; ruisseau à disparition
- Plan of fire or forest; coast of river; coast of lake
- Plan de feu ou forêt; côte d'un cours d'eau; littoral
- Navigation light; ferry route; navigation beacon
- Feu de navigation; traversée; balise de navigation
- Coast Guard station; vegetable anchorage; marina
- Station de la garde côtière; mouillage d'hivernage; marina
- Fish ladder; dam; small; large; carrying head
- Échelle à poisson; barrage; petit; grand; portait une route
- Dyke or seawall; wharf; breakwater
- Digue ou mur de protection; quai; brise-lames
- Road camp; pier or dock
- Rampe de mise à l'eau; jetée
- Drydock; slip; crib or abandoned bridge pier; ford
- Cale sèche; cale; caisson ou pilier de pont abandonné; gué
- Conduit; lock; spring
- Canalisation; écluse; source
- Reservoir; underground reservoir; fish pound
- Réservoir; réservoir souterrain; viviers dans l'eau
- Dry river bed; sand in water; freshwater flats; intermittent lake, slough
- Lit de rivière à sec; sable dans l'eau; estrans; lac intermittent; tourbière
- Rapids; falls
- Rapids; chutes
- Rocky ledge; rocky reef; rocks in water; exposed shipwreck
- Banc rocheux; récif rocheux; rochers dans l'eau; épave émerge
- Mosses; glacial debris; permanent snow and ice
- Mousses; débris glaciaires; neige et glace permanentes
- Wetlands; marsh; musk; swamp; marsh in water; string bog
- Terres humides: marais; muskeg; marécage; marais dans l'eau; tourbière étouffée
- Tundra ponds; tundra polygons; peat bog
- Étang de tourbière; polygones de tourbière; tourbière à peat
- Sand; eider; pingo; wooded area
- Sable; esker; pingos; région boisée
- Contour index; intermediate; approximate
- Courbe de niveau: intermédiaire; approximative
- Depression contour; spot elevation; cave
- Courbe de creux; point cote; caverne



Produced on November 01, 2010, by the Centre for Topographic Information, Natural Resources Canada. Établi le 1 novembre 2010, par le Centre d'information topographique, Ressources naturelles Canada.

The paper copy of this map meets the print quality standards of Natural Resources Canada when it bears a Certified Map Printer Holographic Label.

La copie papier de cette carte respecte les normes de qualité d'impression de Ressources naturelles Canada quand elle porte l'étiquette holographique de l'imprimeur de cartes accrédité.

For corrections, additions or comments concerning the content of this map, please contact Natural Resources Canada at topo.mpe/nrc.gc.ca.

Pour toutes corrections, additions ou commentaires concernant le contenu de cette carte, veuillez contacter Ressources naturelles Canada au topo.mpe/nrc.gc.ca.

Visit our Web site: <http://maps.nrcan.gc.ca>

© 2010, Her Majesty the Queen in Right of Canada.

Cette carte ne doit pas être utilisée pour la navigation aérienne ou maritime.

Map content validity dates
 Réseau routier, Absent
 Hydrographic network, 1958-2000
 Végétation, Absent
 Buildings, Absent
 Boundaries, Absent
 Toponymy, 2004-2005

Detailed metadata can be found at: <http://GeoGratis.gc.ca>

Dates de validité du contenu de la carte
 Réseau routier, Absent
 Réseau hydrographique, 1958-2000
 Végétation, Absent
 Bâtimens, Absent
 Limites, Absent
 Toponymie, 2004-2005

Consultez les métadonnées détaillées sur: <http://GeoGratis.gc.ca>

Pour toutes corrections, additions ou commentaires concernant le contenu de cette carte, veuillez contacter Ressources naturelles Canada au topo.mpe/nrc.gc.ca.

Visitez notre site Web: <http://cartes.nrcan.gc.ca>

© 2010, Sa Majesté la Reine du chef du Canada.

Cette carte ne doit pas être utilisée pour la navigation aérienne ou maritime.

NO TITLE
 Nunavut

Scale 1:50 000 Échelle

1 centimetre on the map represents 500 metres on the ground
 1 centimètre sur la carte représente 500 mètres au sol

Elevations in metres above Mean Sea Level
 Altitudes en mètres au-dessus du niveau moyen de la mer

Use diagram only to obtain numeric values
 Approximate Mean Spheroidation: 2010
 for centre of map
 Annual change decreasing 62.4"

N'utilisez le diagramme que pour obtenir les valeurs numériques
 Déclinaison moyenne approximative au centre de la carte en 2010
 Variation annuelle décroissante 62.4"

For magnetic declination information, visit: <http://topo.mpe/nrc.gc.ca/geomag>
 Pour l'information sur la déclinaison magnétique, visitez: <http://topo.mpe/nrc.gc.ca/geomag>

The magnetic compass may be erratic in this region
 La boussole sera peut-être instable dans cette région

100 000 metre Square
 Identification du carré de 100 000 mètres

Zone 18
 1000 metre Universal Transverse Mercator Grid
 1000 mètres grille universelle transverse de Mercator de 1000 mètres

Transverse Mercator Projection
 Projection transverse de Mercator
 North American Datum 1983
 Système de référence nord-américain 1983

Grid Zone Designation
 Désignation de la zone du quadrillage

A subset on how to estimate position from the UTM grid can be found at: <http://mpe/nrcan.gc.ca/topo101>
 Consultez le tableau sur la manière d'estimer la position à partir de la grille UTM sur: <http://mpe/nrcan.gc.ca/topo101>

73°15'	78-D/4	78-D/3	78-D/2
73°00'	78-A/13	78-A/14	78-A/15
72°45'	78-A/12	78-A/11	78-A/10
72°30'	106°00'	106°00'	106°00'

78-A/14
 SCALE 1:50 000
 EDITION 02
 VERSION 00
 SÈRE A713

Printed map / Carte imprimée
 Cat. no. / No de cat.
 M116-2/078A14-F00
 ISBN 978-0-609-8884-4
 ISBN 978-0-609-85769-1

Digital map / Carte numérique
 Cat. no. / No de cat.
 M116-2/078A14-F00
 ISBN 978-0-609-8884-4
 ISBN 978-1-105-52014-6